

# Az AIPPI 2012-es szülői kongresszus szakmai munkájának eredményei és a hozzá vezet út magyar szemszögből

dr. László Áron Márk  
ügyvéd, SBGK Ügyvédi Iroda

The collage is framed by a large, stylized bracket. It contains the following elements:

- Top left: A close-up of a boat's hull with intricate, colorful geometric patterns. Below it is the text "i/N PhotoJohn Isaac".
- Top right: A photograph of a group of people, including a woman in a blue and orange traditional dress holding a camera. Below it is the text "i/N PhotoJohn Isaac".
- Center: The text "MIE - Pécs 2013. május 31." in orange.
- Bottom left: A circular diagram with the text "Q 231 The Interplay between Design and Copyright Protection for Industrial Products" and "Fő témakörök" in the center. Below the circle are the letters "IP", "D", "P", "T", "G", "A".
- Bottom right: A circular diagram with the text "Q 232 The Relevance of Traditional Knowledge to Intellectual Property Law" and "Africa Traditional Knowledge (TK)" in the center. Below the circle are the letters "IP", "D", "P", "T", "G", "A".
- Bottom center: A photograph of a woman wearing a colorful traditional hat and a blue and red patterned dress. Below it is the text "i/N PhotoJohn Isaac".

Köszönöm a figyelmet!

[aron.laszlo@sbgk.hu](mailto:aron.laszlo@sbgk.hu)

# Az AIPPI 2012-es szöuli kongresszus szakmai munkájának eredményei és a hozzá vezet út magyar szemszögből

dr. László Áron Márk  
ügyvéd, SBGK Ügyvédi Iroda



UN Photo/John Isaac

MIE - Pécs  
2013. május 31.



©WIP  
O

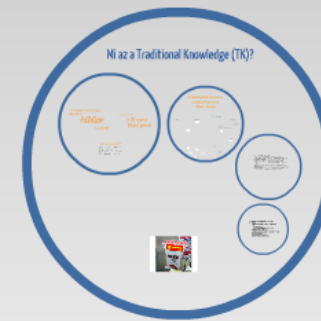
Q 231 The Interplay between  
Design and Copyright  
Protection for  
Industrial Products

Fő témakörök



UN Photo/John Olsson

Q 232 The Relevance of Traditional  
Knowledge to Intellectual  
Property Law



Q 231

The Interplay between  
DeSign and Copyright  
Protection for  
Industrial Products



# Fő témakörök

## Párhuzamos oltalom

Előzetes és utólagos oltalmak  
A párhuzamos oltalom azonos időpontban  
Maga magában nem  
Mindenki oltalmát, azaz a szerzői jogi  
szellemi tulajdonosi jogait meg kell őrizni  
A szerzői jogi oltalom mellett a  
patent oltalom is megkapható, azonban  
a szerzői jogi oltalom nem

## Létfennmaradás és érdemi vizsgálát

Előzetes és utólagos oltalmak  
A párhuzamos oltalom azonos időpontban  
Maga magában nem  
Mindenki oltalmát, azaz a szerzői jogi  
szellemi tulajdonosi jogait meg kell őrizni  
A szerzői jogi oltalom mellett a  
patent oltalom is megkapható, azonban  
a szerzői jogi oltalom nem

## Bemutató előadások

Bemutató előadások  
A párhuzamos oltalom azonos időpontban  
Maga magában nem  
Mindenki oltalmát, azaz a szerzői jogi  
szellemi tulajdonosi jogait meg kell őrizni  
A szerzői jogi oltalom mellett a  
patent oltalom is megkapható, azonban  
a szerzői jogi oltalom nem

# Párhuzamos oltalom

- Oltalmazható-e azonos iparművészeti alkotás formatervezési mintaoltalom és szerzői jog által?
- Magyarország: igen
- Mindenhol alapelv, egyes Commonwealth országokban korlátozott szerzői jogi oltalom
- Resolution: copyright protection should be available for industrial products, cumulative protection should be available



”Az Unióhoz tartozó országok törvényhozó szervei jogosultak az alkalmazott művészet termékeire, a műszaki rajzokra és az ipari mintákra vonatkozó törvények alkalmazási területeinek szabályozására, továbbá hogy - az ezen Egyezmény 7. Cikke (4) bekezdésében foglalt rendelkezések figyelembevételével - rendezzék e termékek, rajzok és minták védelmének előfeltételeit. Azon művek számára, amelyek a származási országban csupán mint rajzok és minták esnek védelem alá, az Unió másik országában is csak az ebben az országban a rajzok és minták számára fennálló különleges védelmet lehet igényelni; ha azonban ebben az országban ilyen különleges védelem nem létezik, ezeket a műveket mint művészeti műveket kell védeni.”

# Berni Uniós egyezmény 2. cikk (7) pontja (külföldi iparművészeti alkotás szerzői jogi védelme)

- Berni Uniós egyezmény 2. cikk (7) pontja
- Kevés országban alkalmazzák (AT, D, FR, NL),  
Magyarországon sem (C-28/04 Tod's)
- Resolution: nem született

Az Unióban egyes országok törvényeként szerzői jogokat az alkotmányos védelmi területen, a művészi területen és az ipari tervezési területen alkalmaznak. Az Unióban a szerzői jogi védelmet a Berni Egyezmény 2. cikk (7) pontjában foglalt rendelkezések alapján nem lehet alkalmazni. Azon nemzeti jogok, amelyek a szerzői jogi területen nem szerepelnek, az Unióban nem lehetnek alkalmazandók. Az Unióban a szerzői jogi védelmet a Berni Egyezmény 2. cikk (7) pontjában foglalt rendelkezések alapján nem lehet alkalmazni. Azon nemzeti jogok, amelyek a szerzői jogi területen nem szerepelnek, az Unióban nem lehetnek alkalmazandók.



# Lajstromozás és érdemi vizsgálat

- Szerzői jog:
  - A BUE tagállamaiban lajstromozás nélkül
- Formatervezési mintaoltalom:
  - Magyarország: lajstromozott és nem lajstromozott
  - Legtöbb helyen lajstromozott (EU-ban nem lajstr.)
  - Érdemi vizsgálat kb. a fele tagállamban
- Resolution: szerzői jog lajstromozás nélkül

# Oltalom feltételei

- Formatervezési mintaoltalom:
  - Újdonság és egyéni jelleg (általában)
  - Újdonság és eredeti jelleg (RU, PH, NZ)
  - Újdonság és „non-obviousness” (US)
  - + Esztétikai v. díszítő jelleg (ARG, PAR)
- Szerzői jog:
  - Újdonság és eredetiség a legtöbb államban
  - Egyéb fogalmak: creative endeavour, personality

# Szerzői jogi oltalom feltételei iparművészeti alkotások vonatkozásában

- Magyarország és a többség
  - Általános szabályok szerint
  - A jogalkalmazásban lehetnek különbségek
- Eltérő feltételek:
  - DE (Stufentheorie), IT, JP, RU, CH,
  - US (independent of utilitarian/functional aspect)
- Resolution: original artistic character
  - Vita: Aesthetic? What is art?



# Iparművészeti alkotások szerzői jogi védelmének terjedelme

- Magyarország és a többség
  - Általános szabályok szerint
  - Különbségek személyhez fűződő jogok esetében (HU)
  - A jogalkalmazásban lehetnek kisebb különbségek
- Resolution: The scope of copyright protection for an industrial product should not differ from the scope of protection normally conferred by copyright law

# Oltalom időtartama

- Formatervezési mintaoltalom
  - 10 év, 14 év (US), 15 év, 25 év (EU)
- Szerzői jogi védelem
  - 50 év (pl. CA, JP, CN), 70 év, 100 év (Mex) pma

# Szerzői jogi védelem a design lejárta után

- Magyarország és a legtöbb állam
  - A formatervezési mintaoltalom lejárta irreleváns
- Commonwealth országok és PL
  - Több államban kizárt a szerzői jogi védelem a párhuzamos formatervezési mintaoltalom lejárta után
  - Lengyelországban változás várható
- Res.: term of copyright protection for industrial products should be independent of the term of design right protection for such products

# és a hozzá vezet út magyar szemszögből

dr. László Áron Márk  
ügyvéd, SBGK Ügyvédi Iroda



UN Photo/John Isaac

MIE - Pécs  
2013. május 31.



©WIP  
0

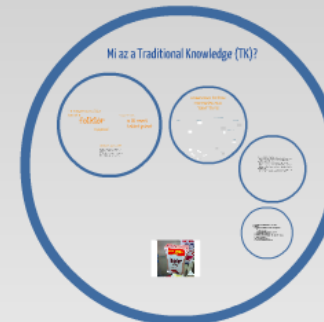
Q 231 The Interplay between  
Design and Copyright  
Protection for  
Industrial Products

Fő témakörök



UN Photo/John Olsson

Q 232 The Relevance of Traditional  
Knowledge to Intellectual  
Property Law





# Q 232

## The Relevance of Traditional Knowledge to Intellectual Property Law

### Mi az a Traditional Knowledge (TK)?

- a magyar Szerzői jog ismeri a

**folklór**

fogalmát

- a jogirodákban

a TK ennél  
többet jelent

Lásd még egy példát

• A jogirodákban a TK fogalmát nem ismerik  
• A jogirodákban a TK fogalmát nem ismerik  
• A jogirodákban a TK fogalmát nem ismerik  
• A jogirodákban a TK fogalmát nem ismerik

A haszonból történő  
részesítés és a  
"Kani" törzs



• A jogirodákban a TK fogalmát nem ismerik  
• A jogirodákban a TK fogalmát nem ismerik  
• A jogirodákban a TK fogalmát nem ismerik  
• A jogirodákban a TK fogalmát nem ismerik

# Mi az a Traditional Knowledge (TK)?

A haszonból történő  
részesítés és a  
"Kani" törzs

- a jogirodalomban

a TK ennél  
többet jelent

- a magyar Szerzői jog  
ismeri a

folklór

fogalmát

- a jogirodalomban

a TK ennél  
többet jelent

# Lássunk egy példát

- P. Pushpangadan (korábbi igazgató NBRI, Lucknow)
- Főigazgató
- Amity Institute for Herbal and Biotech Products Development,
- Peroorkada –PO, Thiruvananthapuram – 695 005, Kerala, India
- Elhangzott: AIPPI ExCO Hyderabad, 2011. október 14.



# A haszonból történő részesítés és a "Kani" törzs

# A "Kani" kísérlet

Dr. Pushpangadan és munkatársai 1987-ben néprajzi-botanikai kutatómunkájuk során egy kevésbé ismert, serkentő hatású növényrel találkoztak, amelyet a dél-nyugati-Ghat hegyekben (Kerala, Dél-India) élő "Kani" törzs használt.

A félnomád "Kani" törzs India Nyugati-Ghat régiójában az erdővel borított hegyekben, valamint a 'Agasthyamalai' terület körül él. Az 1991-ben tartott népszámlálás szerint létszámuk ekkor 1618 fő volt.



Nyugati-Ghat erdő



# A "Kani" törzs életmódja

A törzs tagjai hagyományosan az erdő adta javakat gyűjtik (pl. mézet, viaszt, gyantát, gyógynövényeket, nádat és gyékényt), azért hogy ezen terméket közvetítők részére értékesítsék vagy a közeli piacokon maguk adják el. Ezen kívül saját használatra, valamint eseteként eladásra nádból kosarakat és szőnyeget készítenek.



# Dr. Pushpangadan első megfigyelése

1987 decemberében Dr. Pushpangadan vezetésével egy csapat tudós néprajzi és botanikai kutatásokat és felméréseket végzett az Agasthya hegyekben. A csapatot két helyi, 'Kani' törzsbeli fiatal kalauzolta.

A látogatás során Dr. Pushpangadan és kollégái észlelték, hogy a "Kani" fiatalok kis szárított gyümölcsökön kívül nem fogyasztottak ételt. Ennek ellenére nagyon fürgék és energikusak voltak.

Egy kimerítő hegyi utazás után Dr. Pushpangadan és a kollégái elfáradtak és megpihentek. Az őket kísérő "Kani" fiatalok megkínálták őket az említett szárított gyümölcsökkel. A fiatalok azt mondták, hogy a gyümölcsök csökkentik a fáradtságot és energiát adnak.



Kani and TBGRI researchers in Agasthyar forest

Dr. Pushpangadan és kollégája, Dr. Rajasekharan megkóstolták a gyümölcsöket. Meglepődve tapasztalták, hogy 30-50 db gyümölcs elfogyasztása után kb. 10-15 perccel energiával töltődtek fel.

Az ezt követő két nap során a tudósok újra kipróbálták a gyümölcsöket és ugyanazt a "mágikus" hatást tapasztalták. Amikor a gyümölcsök forrásáról érdeklődtek, a "Kani" törzs tagjai vonakodtak felfedni azt. Azt mondták, hogy ez szent tudás, amit nem fedhetnek fel a kívülállók előtt.



# Az 'Arogyapacha' növény

A "Kani" törzs tagjai a kérdéses növényt 'Arogyapacha' növénynek nevezték (a "Kani" elnevezés szó szerint azt jelenti, hogy "a növény, amely zöld egészséget ad"). A tudomány a növényt *Trichopus zeylanicus* spp. *travancoricus* (Trichopodaceae) néven ismeri. Bár a kérdéses növényfajt már korábban dokumentálták, annak hagyományos használata és speciális tulajdonságai nem voltak ismertek a tudományos világ számára.

# Tudományos kutatások

Dr. Pushpangadan mintákat gyűjtött az 'Arogyapacha' növényből és a növény serkentő hatását tudományos kutatásokkal kívánta igazolni.





és a növény  
kutatásokkal  
nta igazolni.



A doktor egereken is tesztelte a növény hatását. Az egereket vízzel teli kádba helyezte, ahol az egereknek úszniuk kellett. **A három kísérleti egér** közül korábban

- az **első egeret** normál étrend szerint táplálta
- a **második egér** szintetikus szteroidot (amfetamint) kapott, amely növelte az egér teljesítőképességét
- a **harmadik egeret** az Arogyapacha gyümölcsseivel táplálta

Az első egér három óra múlva merült ki és süllyedt el a vízben. Az amfetaminnal stimulált egér hat óra elteltével merült ki és süllyedt el, míg a harmadik, Arogyapacha gyümölcscsel táplált egér 18 órán keresztül úszott.

A teszteket megismételték és azok eredményeit biztatónak találták. Megállapították, hogy az Arogyapacha növényben levő bizonyos glikolipideknek és poliszacharidoknak immunerősítő és serkentő hatása van.

# Szabadalmak

A kutatást végző szervezet három szabadalmi bejelentést nyújtott be, amelyeket sikeresen megadtak. Későbbi vizsgálatok kimutatták, hogy nyomokban a növény levelei is tartalmazzák azokat a serkentő anyagokat, amelyeket a növény gyömlölcse.



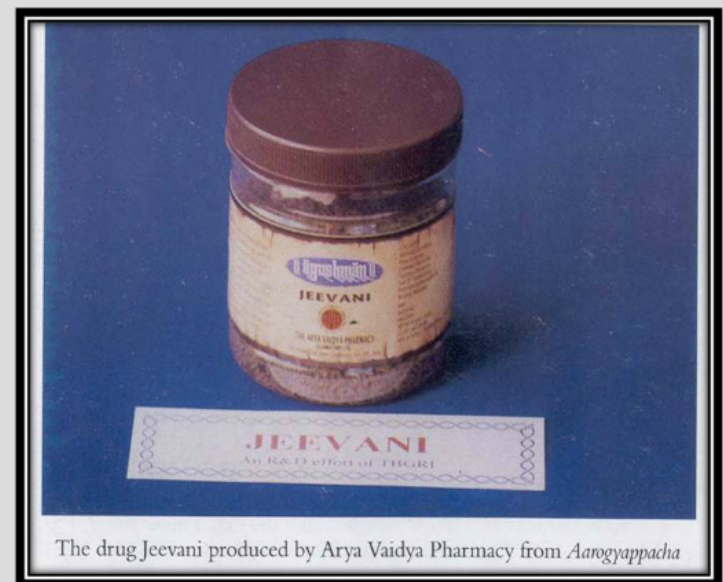
Jammu, a kutatások  
helyszíne

# A "Kani" törzsről sem feledkeztek meg

A "Kani" törzs tagjait tájékoztatták a kutatások eredményeiről és biztosították őket, hogy ha sikerül a növényből bármilyen piacképes terméket kifejleszteni, akkor annak nyereségét egyenlő arányban megosztják.

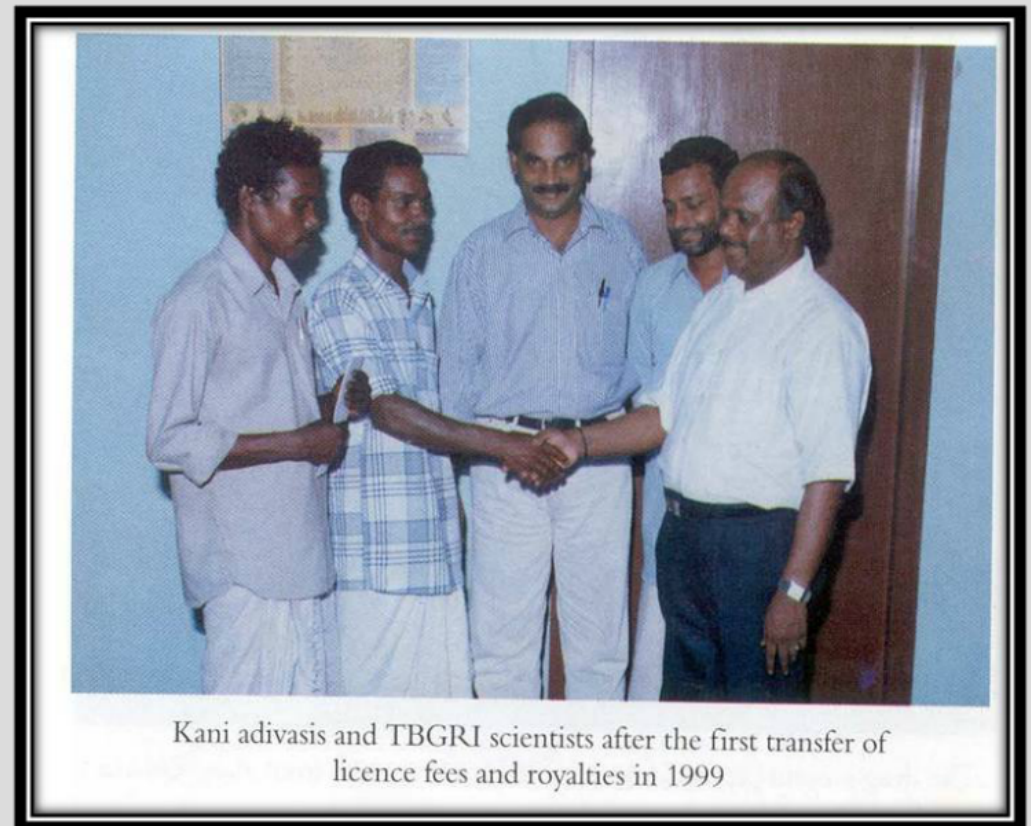
# A “Jeevani” készítmény

Két évnyi tudományos kutatás után 1994-re elkészült a ‘Jeevani’ elnevezésű készítmény. A készítményhez a Arogyapacha növényen kívül három másik gyógynövényt használtak fel. A szükséges klinikai tesztek után a termék kereskedelmi forgalomba került.



# A készítmény hasznosítása

A készítmény előállításának technológiáját az Arya Vaidya Pharmacy (AVP) részére értékesítették, és megállapodtak abban, hogy a nyereséget fele-fele arányban megosztják a "Kani" törzssel.



# A hasznok eljuttatása a "Kani" törzshöz

Belső törzsi problémák miatt közel két év kellett annak a megoldásához, hogy hogyan juttassák el a "hasznokat" a "Kani" törzshöz. A "Kani" törzs ekkor ugyanis egy szervezetlen, félnomád erdei törzs volt.

A felnőttek több, mint 50 %-ának tagságával a törzs végül egy trösztöt alakított. A törzs azóta rendszeresen megkapja a royalty 50 %-át.



# A hasznok megosztása segít a szegénység leküzdésében

## A törzs épületei

Régen



Most



# A hasznok megosztása segít a szegénység leküzdésében

## Életkörülmények

1996



2000





Dr. Pushpangadan a  
"Kani" törzs tagjaival

A tröszt tagjainak  
összejövetele  
2008-ban





Dr. Pushpangadan a "Kani"  
tröszt összejövételén 2008-ban

A "Kani" tröszt  
épülete





A "Kani" tröszt autója 2002-ben

# A haszonból történő részesítés és a "Kani" törzs

## A "Kani" történet

Dr. Pushpangadan az egyik legelső, aki a haszonból történő részesítésről gondolt. Az ő ötlete alapján alakult meg a "Kani" törzs, amely a haszonból történő részesítésről gondolt. Az ő ötlete alapján alakult meg a "Kani" törzs, amely a haszonból történő részesítésről gondolt.

## A "Kani" törzs életmódja

A "Kani" törzs életmódja az, hogy a haszonból történő részesítésről gondolt. Az ő ötlete alapján alakult meg a "Kani" törzs, amely a haszonból történő részesítésről gondolt.



## Dr. Pushpangadan első megfigyelése

1941 decemberében Dr. Pushpangadan (1907-1988) egy szokatlan módon a haszonból történő részesítésről gondolt. Az ő ötlete alapján alakult meg a "Kani" törzs, amely a haszonból történő részesítésről gondolt.

A haszonból történő részesítésről gondolt. Az ő ötlete alapján alakult meg a "Kani" törzs, amely a haszonból történő részesítésről gondolt.

## Tudományos kutatások

Dr. Pushpangadan (1907-1988) a haszonból történő részesítésről gondolt. Az ő ötlete alapján alakult meg a "Kani" törzs, amely a haszonból történő részesítésről gondolt.



## Az "Arogyapacha" növény

A "Kani" törzs tagjai a haszonból történő részesítésről gondolt. Az ő ötlete alapján alakult meg a "Kani" törzs, amely a haszonból történő részesítésről gondolt.

A haszonból történő részesítésről gondolt. Az ő ötlete alapján alakult meg a "Kani" törzs, amely a haszonból történő részesítésről gondolt.

A haszonból történő részesítésről gondolt. Az ő ötlete alapján alakult meg a "Kani" törzs, amely a haszonból történő részesítésről gondolt.

## Szabadalmak



## A "Kani" életmódja

A "Kani" életmódja az, hogy a haszonból történő részesítésről gondolt. Az ő ötlete alapján alakult meg a "Kani" törzs, amely a haszonból történő részesítésről gondolt.



## A "Kani" törzs vezetői tagjai

A "Kani" törzs vezetői tagjai a haszonból történő részesítésről gondolt. Az ő ötlete alapján alakult meg a "Kani" törzs, amely a haszonból történő részesítésről gondolt.

## A "Kani" törzs tagjai

A "Kani" törzs tagjai a haszonból történő részesítésről gondolt. Az ő ötlete alapján alakult meg a "Kani" törzs, amely a haszonból történő részesítésről gondolt.



A "Kani" törzs tagjai a haszonból történő részesítésről gondolt. Az ő ötlete alapján alakult meg a "Kani" törzs, amely a haszonból történő részesítésről gondolt.



- Mi az a Traditional Knowledge (TK)?
  - Hagyományos közegben kialakult, szellemi tevékenységből eredő, funkcionális tudáshalmaz, mely a környezettel való folyamatos interakciók, megfigyelések és kísérletezések során, generációk alatt fejlődött ki.
- ENSZ Biológiai Sokféleség Egyezmény
  - Elismeri a nemzetek szuverén jogait a biológiai sokféleség fölött
  - Kötelezi az egyezmény részeseit, hogy tartsák tiszteletben és őrizzék meg a TK-t.
  - Igazságos és méltányos haszon-megosztási rendszert ír elő azon tárgyak tekintetében, amelyek a TK-ból és a hagyományos forrásokból származnak.
- WIPO / WTO / TRIPS
  - Nem ismeri el a hagyományos közösségek informális ismereteit/innovációit
  - Nem védi a TK-t a szellemi tulajdont érintő "kalózkodásoktól."

- Hagyományos IPR alkalmatlan a TK védelmére
- Resolution:
  - Harmonizált definíció, mely összhangban van
    - IP
    - Genetikai források
    - Hagyományos kulturális kifejezések
  - Harmonizált eljárás javasolt
  - Nemzetközi és nemzeti jogok elősegíthetik az átfogó rezsim megalkotását.
  - Sui generis jogok lehetősége
  - Nemzetközi lajstrom (deklaratív)





Fytofontana Dietceutical  
**Hoodiet spray**

**+20% GRÁTISZ**  
nagyobb kiszáradás - azonos ár

Fytofontana Dietceutical

**Hoodiet**  
HOODIA GORDONII  
**Spray**

Supporting preparation  
used with weight loss diet,  
helps significantly suppress appetite



EP

60 ml

**fogyókúrát támogató készítmény, mely  
jelentősen csökkentheti az éhségérzetet.**

A Hoodiet spray kizárólag dél-afrikai eredetű Hoodia Gordonii kaktuszkivonatot tartalmaz. A spray alkalmazás után fokozatosan étvágytalanságot okoz, ezzel segít elnyomni az éhségérzetet. Ennek a tulajdonságának köszönhetően a készítmény hatékonyan támogatja a fogyókúrát.

**HU**

**Összetétel:** Hoodia gordonii kivonat,  
borsmenta, alkohol

**Napi adag** (2 ml – 15 fújás) 2200 mg  
növényi Hoodia Gordonii-t tartalmaz.

**Forgalmazza:**

Herb-Pharma HU Kft.

Hermina út 17., 1146 Budapest

Magyarország

# Az AIPPI 2012-es szöuli kongresszus szakmai munkájának eredményei és a hozzá vezet út magyar szemszögből

dr. László Áron Márk  
ügyvéd, SBGK Ügyvédi Iroda



UN Photo/John Isaac

MIE - Pécs  
2013. május 31.



©WIP  
O

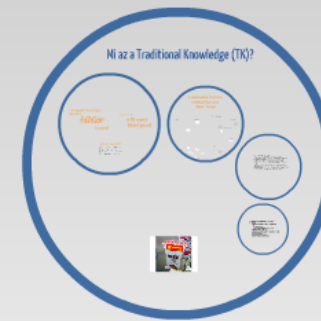
Q 231 The Interplay between  
Design and Copyright  
Protection for  
Industrial Products

Fő témakörök



UN Photo/John Olsson

Q 232 The Relevance of Traditional  
Knowledge to Intellectual  
Property Law



Köszönöm a figyelmet!

[aron.laszlo@sbgk.hu](mailto:aron.laszlo@sbgk.hu)